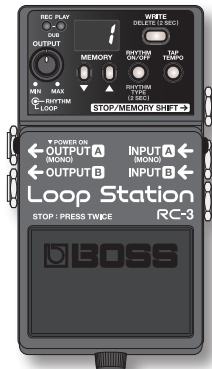


RC-3

Loop Station

Инструкция за потребителя



- * Това устройство съдържа демо фрази (90-99). След като ги изтриете , те не могат да бъдат възстановени. Моля архивирате ги, както е описано в "Създаване на резервно копие на вашия компютър" стр. 14).
- * Това устройство ще влезе в икономичен режим (готовност за работа), когато са изтекли десет часа от последната операция, или от последния аудио вход, докато е в режим Stop.
Ако искате да забраните на устройството преминава в икономичен режим, задръжте натиснат педала докато включите захранването, и продължете да го държите натиснат още пет секунди (стр. 18).



Основни свойства

Добре дошли в Loop Station!

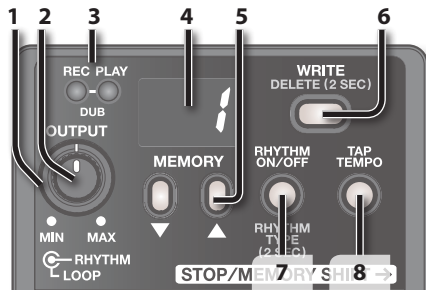
RC-3 е рекордер, който ви дава възможност да записвате аудио фрази от своята китара или бас китара и да ги възпроизвеждате от педала. Можете да създадете голямо разнообразие от изпълнения чрез наслагване на звука, докато можете записвате и да извършвате възпроизвеждане в реално време. Лесно можете да създадете loop фрази.

- До 99 различни loop фрази могат да бъдат съхранени от фразовата памет, на обща стойност около 3 часа (* общо за всички фрази). Можете да записвате стерео сигнали.
- Звук от цифров аудио плейър свързан към AUX IN жака може лесно да бъде записан.
- Записаните фрази могат да бъдат копирани чрез USB на вашият компютър или WAV файлове от компютъра да бъдат заредени в RC-3 и да бъдат възпроизведени обратно.

Преди да използвате това устройство, внимателно прочетете разделите, озаглавени: "Използване на апарата БЕЗОПАСНО" и "Важни забележки" (доставени на отделен лист). Тези раздели предоставят важна информация относно правилната експлоатация на уреда.

Освен това, за да се чувстват сигурни, че сте придобили добра възможност за справяне с всяка функция, предоставена от вашия нов ефект педал, това ръководство трябва да се чете в неговата цялост.

Описание на панела



1. [OUTPUT LOOP] бутон

Настройва нивото на звука на възпроизвежданата loop фраза.

* Този бутон не настройва силата на звука подаден през жаковете INPUT и AUX IN.

2. [OUTPUT RHYTHM] бутон

Настройва нивото на звука на възпроизвеждания ритъм (стр. 12).

3. REC, PLAY (DUB) индикатори

Тези индикатори светят по време на запис, просвирване и наслагване.

Индикатор	Значение
REC (червен)	Свети по време на запис
PLAY (зелен)	Свети по време на възпроизвеждане (при зареждане на фраза от паметта, или при операция с вътрешната памет: мига често)
И двата	При наслагване

4. Дисплей

Показва номера на текущата фраза, или друга информация (стр. 20).

5. Бутони [▼] (НАДОЛУ) / [▲] (НАГОРЕ)

Служат за завишаване или понижаване на стойностите от дисплея.

6. Бутон [WRITE]

Натиснете го за да запазите записана фраза в паметта (стр. 8).

7. Бутон [RHYTHM ON/OFF]

Този бутон пуска и спира ритмичният съпровод (стр. 12).

8. Бутон [TAP TEMPO]

С този бутон, можете да зададете необходимото темпо (стр. 12).



9. Педал

Педалът превключва между запис на фраза, наслагване и възпроизвеждане. За да спрете възпроизвеждането натиснете педалът два пъти (стр. 6).

10. Винт

След развиването на този винт, ще можете да повдигнете капака на педала и да смените батерията.

- * Ако използвате RC-3 само на батерия, дисплеят ще покаже "bL" когато батерията е изтощена. Сменете батерията както е показано на стр. 22.
- * батерията в устройството е инсталирана преди то да напусне фабриката. Животът на тази батерия може да е доста кратък. Тя е поставена само за тест. Препоръчваме нейната смяна с батерия DURACELL INDUSTRIAL.

USB конектор

Можете да използвате стандартен USB кабел за да свържете RC-3 към своя компютър, и да сваляте или зареждате записани фрази (WAV файлове) (стр. 14).



DC IN жак

Използва се за включване на външен захранващ адаптер (продава се отделно). Използвайки външен захранващ адаптер, вие можете да свирите, без да се тревожите за оставащия живот на батерията. Използвайте само препоръчаният от производителя захранващ адаптер от серията PSA на BOSS.



AUX IN жак

Използвайте кабел с минижак за да свържете тук своя аудио плейър. Използвайки **Auto recording функцията** (стр. 11), можете да стартирате запис от вашият рекордер.



OUTPUT A/B жакове

Свържете тези жакове към своя усилвател или колони.

Ако системата ви е монофонична използвайте само жакът OUTPUT A. Записаният стерео звук, ще бъде възпроизведен монофонично.



OUTPUT A жакът работи също като прекъсвач на захранването.

Захранването ще бъде включено след включване на жак в OUTPUT A. Извадете жак от гнездото когато не ползвате RC-3.

INPUT A/B жакове

Включете вашата китара към тези входове.

Използвайте INPUT A и INPUT B жаковете когато свързвате стерео източник. Използвайте само INPUT A жакът, ако използвате монофоничен източник.



STOP/MEMORY SHIFT жак

Тук можете да свържете превключвател като BOSS FS-5U или BOSS FS-6 (продават се отделно) и да пускате или спирате фразата с него



ВАЖНО!

- * За да предотвратите повреда и / или увреждане на високоговорители или други устройства, винаги намаляйте силата на звука и изключете захранването на всички устройства преди да осъществявате свързване.
- * Преди да включите или изключите всички свързващи кабели, уверете се, всички контроли за сила на звука във вашата система, са намалени до минимум.
- * Използвайте свързващи кабели, които не съдържат вграден резистор. Ако използвате кабели, които съдържат резистор, може да има нежелано високо ниво на звука от устройството, свързано към AUX IN жаквете, или пък твърде ниско такова.
- * Не свързвайте слушалки към жак OUTPUT. Това може да повреди слушалките.

Включване на захранването

Включването на свързващ куплунг в OUTPUT A жак включва захранването на устройството.

След като свързването е завършено, включете захранването на вашите устройства по определения ред. Включване на устройствата в грешен ред, може да причини повреда и / или увреждане на високоговорители и други устройства..

Включване	Включете китарният усилвател последен .
Изключване	Изключете първо китарният усилвател.

- * Това устройство е оборудвано с защитна схема. Необходим е кратък интервал (няколко секунди), след включване на захранването, преди устройството да заработи нормално.

Предупреждение при изключване на захранването

Докато RC-3 е в един от следните режими на работа, не бива в никакъв случай да изключвате захранването

Спирането на захранването води до загуба на данни.

- Когато REC или PLAY индикаторите светят (по време на запис/възпроизвеждане/наслаждане)
- Когато PLAY индикаторът мига учестено (по време на зареждане на фраза от паметта или по време на операция с вътрешната памет)

Основни операции

За да извършите запис, наслагване и възпроизвеждане, натиснете педала, както е показано на картинката.

Избор на фразова позиция

Използвайте бутони [▼] / [▲] за да изберете фразова позиция от паметта (1–99).



Показание	Значение
Показан само номер	Празна фраза Натиснете педалът за да започнете запис
Точка долу в дясно	Фразата съдържа запис натиснете педалът за да стартирате възпроизвеждане

- Фабрично в паметта, на позиции от 90 до 99 са заредени демо фрази



Запис

Запишете изпълнение с вашата китара или звук от аудио плейър свързан към AUX IN жака.

- **Auto recording** (стр. 11) дава възможност да започнете да записвате от момента, в който започва изпълнението.
- Можете да записвате и с **ритъм** (стр. 12).

Вижте "Запис на фраза за еднократно просвирване" (стр. 9).

"Запис" срещу "Наслагване"

В това ръководство, разглеждаме функцията запис, на празна фраза за първи път като "запис". Всички последващи записи, които са направени, които се добавят в съществуващия запис, ние наричаме "наslagване".



ВАЖНО

- * Когато започне четене от фразовата памет, зеленият индикатор PLAY ще започне да мига често. Никога не не изключвайте захранването, докато индикаторът за PLAY мига бързо.
- * Минимално време за запис на един фразов цикъл е приблизително 1,5 секунди. Ако натиснете педала в рамките на около 1.5 секунди, след като започнете запис, записът ще продължи до края на фразата или най-малко 1,5 секунди.
- * Максималното време за запис за една фраза е приблизително 3 часа (общо за всички фрази). Когато максималното време за запис е надвишено, дисплеят ще покаже "FL" за да покаже, че вградената памет е пълна, и записът или наслагването трябва да приключи. Ако това се случи изтрийте ненужните фрази и опитайте отново.

Запазване на фраза

Ако изберете различна позиция от паметта или изключите захранването след запис или наслагване, фразата, която е записана ще бъде загубена. Ако искате да запазите фраза, трябва да я съхраните.

1. Спрете възпроизвеждането и натиснете [WRITE].

На дисплеят ще се появи символ "wr" (wr).

2. Използвайте бутоните [▼] / [▲] за да изберете позиция за запис във фразовата памет.

Можете да пропуснете тази стъпка, ако искате да използвате текущата избрана позиция.

Не можете да запишете в позиция в която вече има съхранена фраза

Максималното време за запис е общо около 3 часа за всички фрази (включително фразата, която не е била запазена). Ако фраза не може да бъде запазена, поради липса на достатъчно свободна памет, на дисплея ще се покаже "FL" редуващ се с номера на фразата. В този случай, изтрийте ненужните фрази (стр. 10) и след това повторете операцията. **Натиснете отново [WRITE] и фразата ще бъде запазена.** Акореште да не запазвате тази фраза, натиснете [TAP TEMPO], [RHYTHM ON/OFF] бутоните, или педалът

Докато фраза се записва номерът на дисплея и PLAY мигат бързо.

Важно!

- * Не изключвайте захранването, докато индикаторът PLAY мига бързо. Това може да предизвика загуба на всички записани данни.
- * Имайте предвид, че съдържанието на паметта може да бъде безвъзвратно загубено в резултат на неизправност или неправилна експлоатация на уреда. Вие трябва да направите резервно копие на важните данни, както е описано в "Съхраняване в компютър" (стр. 14).
- * По време на ремонт, не може да бъде гарантирано съхраняването на данни.
- * За съжаление, може да се окаже невъзможно възстановяването на записаните в устройството данни, за което Roland Corporation и локалният дилър и сервиз не носят отговорност.

Изтриване на фраза

* Устройството съдържа демо фрази (90–99), веднъж изтрити те не могат да бъдат възстановени. Моля съхранете ги в компютъра си.

* Използвайте бутоните [▼] / [▲] за избор на позиция от паметта, която искате да изтриете.

3. Спрете възпроизвеждането и натиснете [WRITE] бутонът за две секунди.

Дисплеят показва "dL".

* В този момент можете да смените позицията от паметта, която искате да изтриете.

4. Натиснете бутонът [WRITE] за да изтриете фразата.

Ако решите да не изтривате фразата, натиснете [TAP TEMPO] бутонът, бутонът [RHYTHM ON/OFF], или педалът.

* Докато фраза се заличава номерът на дисплея и индикаторът PLAY мигат бързо.

* Никога не изключвайте захранването, докато индикаторът PLAY мига бързо. Това може да предизвика загуба на всички записани данни

Основни операции

Еднократно просвирване на фраза ще я просвири веднъж от начало до край и след това ще спре автоматично.

Натиснете и задръжте [TAP TEMPO] бутонът и натиснете бутонът [WRITE].

Дисплеят ще покаже "05."

- 5. Използвайте [▼] / [▲] бутоните за да изберете подходяща дестинация за запис в паметта.**
- 6. Натиснете [WRITE] още веднъж; фразата ще бъде запаметена като еднократно възпроизвеждана.**
Ако решите да не изтривате фразата, натиснете [TAP TEMPO] бутонът, бутонът [RHYTHM ON/OFF], или педалът.
 - * Наслагването в режим еднократна фраза е забранено. Ако педалът бъде натиснат по време на възпроизвеждане на такава фраза, нейното възпроизвеждане ще започне от начало.
 - * Трябва да запишете фразата отново за да отмените еднократното възпроизвеждане
 - * Ако искате да прекратите еднократно възпроизвеждане на фраза натиснете два пъти педала в рамикте на половин секунда.

Отказ от наслагване (Undo/Redo/Clear)

Можете да ползвате undo/redo/clear функциите като задръжите педалът натиснат за 2 секунди.

Операция	Дисплей	Значение
Undo/ Отмени	UN	Задръжете педала за поне две секунди по време на възпроизвеждане или наслагване; записът или последното наслагване ще бъде анулирани.
Redo / Възстанови	RE	Ако искате да възстановите анулирана фраза, задръжете натиснат педала за поне две секунди, докато възпроизвеждането отново. * Функцията е достъпна само при наслагване.
Clear / Изчисти	CL	натиснете педала за две секунди в спряло положение; текущата фраза ще бъде изчистена. (Изчистването е за временните записи; фразите записани в паметта остават.)

По време на Undo/Redo, операциите PLAY и REC индикаторите мигат учестено.

По време на Clear, PLAY индикаторът мига учестено.

Auto Recording/Count-In Recording Функции

“Auto recording” (Автоматичен запис) стартира запис от моментът в който започнете да свитите на своята китара или стартирате фонограма от своят аудио плейър. При функцията “Count-in” прозвучава ритъм, едно време преди да започне записа.

1. Задръжете натиснат бутонът [TAP TEMPO] за минимум две секунди.

Дисплеят ще изпише “па”.

2. Използвайте бутоните [▼] / [▲] за да изберете желаният режим на запис, и след това натиснете педалът за да стартирате записа.

Екран	Режим	Обяснение
па	Нормален запис	Записът стартира веднага след натискане на педалът.
ЯЦ	Авто запис	Индикаторът REC ще мигне, и RC-3 ще влезе в режим на готовност за запис. Щом започнете да свирите, REC индикаторът ще светне постоянно и записът ще започне.

Екран	Режим	Обяснение
Цт	Count-in запис	Бутонът [RHYTHM ON/OFF] ще мигне. Когато натиснете педалът, REC индикаторът ще мигне бързо, и ще прозвучи ритъм за едно време. (Можете да спрете чрез натискане на педалът по това време.) Когато изтече едно време, записът ще започне. (Ритъмът ще продължи да звучи дори след като записът започне.)

Режимът на запис ще бъде върнат в нормален режим, след изключване на захранването на устройството.

Ритмичен съпровод

Възпроизвеждане на ритъм

1. Натиснете [RHYTHM ON/OFF] за да включите или изключите съпровождащият ритъм.
 - Използвайте [OUTPUT RHYTHM] контролата за да регулирате нивото на звука на ритъма.
 - [TAP TEMPO] бутонът ще започне да мига в такт с ритъма. (в червено на първо време и в зелено на останалите времена).
 - Когато запазвате фраза (стр. 8), типът ритъм и неговият размер също ще бъдат запазени.

Задаване на темпо

Когато записвате, можете да зададете темпото преди да започнете записа. При възпроизвеждане на записаната фраза, можете да промените темпото, без това да променя тоналността на записаната фраза.

1. Използвайте бутоните [▼] / [▲] за да изберете позиция от фразовата памет чието темпо искате да промените.
2. Натиснете [TAP TEMPO] няколко пъти в желаното темпо.

Темпото ще бъде зададено в честотата на натискане на бутона.

- Ако RC-3 е в готовност, ритъмът ([RHYTHM ON/OFF] бутон) ще стартира след като зададете темпото.
- * Можете да промените темпото само на фрази, запазени във фразовата памет. Ако искате да смените темпото на фраза веднага след запис или наслаждане, Трябва да я запазите във фразовата памет (стр. 8).
- * Има пропорционално ограничение на възможната промяна на темпото.
- * Не можете да зададете темпо, което би накарало фразата да звучи по малко от минималното време за запис (около 1.5 секунди).

Настройката на темпото се записва при запазване на фразата (стр. 8).

Setting the Rhythm Type

1. Hold down the [RHYTHM ON/OFF] button for at least two seconds.

The display will indicate "r 1" – "r 9"; the RC-3 is now in rhythm type selection mode.

2. Use the [▼] / [▲] buttons to select the desired rhythm type (r 1–r 9).

Списък на звуците

r 1	Hi-Hat
r 1	Kick & Hi-Hat
r 2	Rock 1
r 3	Rock 2
r 4	Pop
r 5	Funk
r 6	Shuffle
r 7	R & B
r 8	Latin
r 9	Percussion

3. Натиснете [RHYTHM ON/OFF] за да се върнете в нормален режим.

Задаване на размер

Можете да зададете размера преди да започнете запис.

* Размерът не може да бъде променен след запис.

1. Задръжте [RHYTHM ON/OFF] бутонът натиснат за минимум две секунди.

Дисплеят ще покаже "r 3" – "r 9"; RC-3 сега е в режим на избор на ритъм.

2. Докато сте в този режим, натиснете отново [RHYTHM ON/OFF] бутонът за минимум две секунди.

Дисплеят ще покаже "b 4" или "b 3"; RC-3 сега е в режим на избор на размер.

3. използвайте [▼] / [▲] за да изберете желанят размер.
4. Натиснете [RHYTHM ON/OFF] бутонът за да се върнете към нормален режим на работа.

Екран	Описание
b 4	размер 4/4 (по дефиниция)
b 3	размер 3/4

Запис с ритмичен съпровод

Ако записвате докато ритъмът е включен, записът ще започне от първо време след натискане на педала за стартиране на запис.

При "Count-in recording" функцията (стр. 11), можете да започнете запис след като ритъмът розвучи за едно време.

Според времето в което натиснете педалът за край на записа, дължината на фразата ще бъде автоматично свита до размера на едно време.

Запис без ритмичен съпровод

Ако записвате без ритъм, темпото на фразата ще бъде автоматично зададено след края на записа.

Автоматичното темпо се калкулира, като се приема, че сте записали "1, 2, 4, 8, 16, ... такта в специфициран размер. (стр. 13)."

Свързване към компютър чрез USB

Можете да свържете RC-3 към компютъра си, чрез достъпен на пазара USB кабел, и да направите back up на фразите на RC-3 (като WAV файлове) или да заредите WAV файлове от PC в RC-3.

Възможни WAV формати за възпроизвеждане

Файлов формат	WAV
Резолюция	16-bit linear, stereo
Семплираща честота	44.1 kHz

Максимален размер на WAV файл е 1.7 GB (общо за всички файлове), максимално време 3 hours (общо за всички фрази), минимално време 1.5 секунди.

1. Включете RC-3's (включете жак в OUTPUT A).

- * RC-3 не може да ползва захранване от USB шината. Препоръчваме използване на AC адаптор (продава се отделно) за да сте сигурни, че захранването няма да спре по време на USB свързването.

2. Използвайте стандартен USB кабел за връзка между RC-3 и компютърът ви (RC-3 поддържа USB 2.0 Hi-Speed връзка).



Дисплеят ще покаже "Гн."

- * Не можете да осъществите USB връзка ако RC-3 не е в режим стоп, или има незапазена фраза.

3. Запазете фразите по следният начин.

Windows потребители

От My Computer (или Computer), отворете диск с име **"BOSS_RC-3"** (или Removable Disk).

Mac OS потребители

От десктопът, отворете **"BOSS_RC-3"** иконата.

Запазване в компютъра

Копирайте цялата папка **"ROLAND"** от диск BOSS_RC-3 на вашият компютър.

Възстановяване на запазени данни от PC на RC-3

- * Тази операция ще изтрие всички фрази запазени в RC-3.
Уветете се, че сте ги запазили преди да продължите.

В диск BOSS_RC-3, изтрийте папката **"ROLAND"**, и след това копирайте запазената преди това на вашият компютър папка **"ROLAND"** в дискът BOSS_RC-3.

Запис на индивидуални WAV файлове от компютър във фразовата памет на RC-3's



Можете да копирате WAV файлове от компютъра в поддиректории от **"001_1"** до **"099_1"** на главната сиректория **"ROLAND"** - **"WAVE"** в диск BOSS_RC-3. (номерата показват позициите от фразовата памет.)

Важно!



- * Не зитривайте директории в диск BOSS_RC-3 освен ако не изпълнявате възстановяване на заводски настройки.
- * Можете да използвате следните символи за именуване. A–Z (главни букви), 0–9 (цифри), _ (долно тире)
- * не слагайте повече от един WAV файл във всяка папка. Ако в папката има WAV файл, не го презаписвайте. Запишете вашият файл в празна папка.

4. След приключване на копирането на WAV файлове, разкачете USB дискът, както следва.

Windows 7 потребители

В долният десен край на екрана, цъкнете на [] иконата → след това на [] иконата и изберете "Eject RC-3."

Windows Vista/Windows XP потребители

В долният десен край на екрана, цъкнете на [] иконата ([] при XP) и изберете "Safely remove USB Mass Storage Device."

Mac OS потребители

Дръпнете иконата "BOSS_RC-3" до кошчето ("Eject" иконата).

5. Изключете USB кабелът от компютъра.

След като изключите USB кабелът, дисплеят ще покаже "dC" и бутонът [RHYTHM ON/OFF] ще мигне.

6. Натиснете [RHYTHM ON/OFF] за да се върнете към нормален режим на работа.

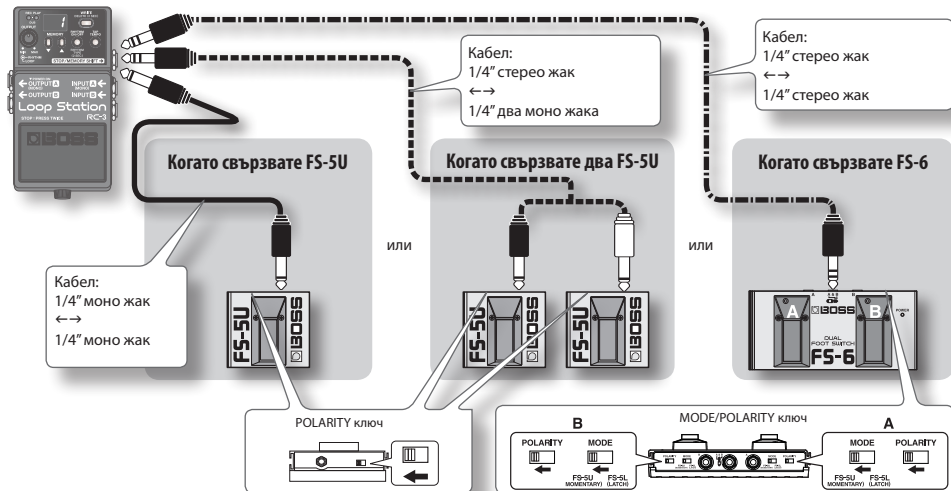
Индикацията "dC" ще изчезне от дисплея, и RC-3 ще се върне към нормален режим на работа.

Важно!

- * Никога не форматирайте от компютъра дискът "BOSS_RC-3". Това ще доведе до неправилно функциониране на RC-3. Ако това се случи, изпълнете процедурата описана в глава "Форматиране на вътрешната памет" (стр. 19).
- * Никога не изпълнявайте следните операции преди да сте разкачили USB дискът. В противен случай компютърът ви може да блокира или да загубите цялата информация налична в паметта на RC-3.
 - Не изключвайте USB кабелът.
 - Не позволявайте компютърът ви да влиза в режим standby или hibernate, не го рестартирате и не го изключвайте.
 - Не изключвайте захранването на RC-3.
- * За жалост, може да е невъзможно възстановяването на информация в паметта на устройството след като тя е загубена. been lost. Roland Corporation не поема отговорност относно такава загуба на данни.

Свързване на външен Footswitch

Свържете вашият footswitch към STOP/MEMORY SHIFT жакът както е показано на илюстрацията, и настройте неговият POLARITY ключ



Когато свързвате FS-5U

* FS-5L не може да бъде използван.

Операция	Описаниен
Стоп	Докато/възпроизвеждате/наслагвате, натиснете фуутсуийча за да спрете.
Задаване на темпо	В спряло положение, можете да натиснете няколко пъти педала на фуутсуийча за да зададетете темпото.
Изчистване на фраза	За да изчистите фраза, задръжте натиснат педала на фуутсуийча за над две секунди (стр. 10).

Когато свързвате два FS-5U или FS-6

Когато ползвате FS-5U свързан към белият (терео L канал) или педал В от FS-6

Принципът на работа ще е същият като при свързан FS-5U.

Когато имате FS-5U свързан към червения жак (стерео R канал) или шедал А от FS-6

Операция	Описаниен
Позиция от паметта (възходяща)	Когато натиснете педала на фуутсуийча, ще бъде избрана следващата позиция от фразовата памет. Ако педала на фуутсуийча по време на възпроизвеждане, новоизбраната позиция за фразата ще мига на дисплея, както и позицията на фразата ще се промени, след като изсвирването на фразата е приключило.
Позиция от паметта (низходяща)	Когато задръжите натиснат педала на фуутсуийча за поне две секунди, ще бъде избрана предходната позиция от фразовата памет.

* Ако текущата фраза не е бил запазена, тази фраза ще бъде загубена, когато извършвате смяна на позицията от паметта. За подробности относно това как да запаметите фраза, вижте стр. 8.

- Можете да сменяте позициите от паметта и чрез бутоните [▼] / [▲].

Други настройки

Относно режим спестяване на енергия

Десет часа след последната операция или аудио вход, на RC-3 той ще влезе в режим sleep (готовност за опазване на енергия; единствено пеминаващият през него звук ще се извежда). От режим sleep, можете да натиснете педала за да се върнете към нормален режим.

- * Дори и в sleep режим, устройството продължава да консумира енергия от батерията. За да предотвратите изтощаване на батерията извадете жакът включен в гнездо OUTPUT A.
- * RC-3 няма да влезе в sleep режим, ако има незапазена фраза.

Забрана на Sleep режим

1. Задръжте натиснат педалът и включете захранването (включете жак в гнездо OUTPUT A).
2. Продължете да държите педалът натиснат пет секунди.
Дисплеят ще мигне "--."
3. Пуснете педала; RC-3 ще възстанови нормалният си режим на работа.

Разрешаване на Sleep режим (фаб. състояние)

1. Задръжте натиснат педалът и включете захранването (включете жак в гнездо OUTPUT A).
2. Две секунди след появата на дисплея, стъпете на педала още два пъти.



Дисплеят ще мигне "SL."

След две секунди RC-3 ще възстанови нормалният си режим на работа; sleep режимът ще е разрешен.

Смяна на реда на превключване на Запис → Наслагване → Възпроизвеждане

Когато натиснете педалът RC-3 ще включи с поредност на операциите **запис → наслагване → възпроизвеждане** (фабрично състояние) (стр. 6). Въпреки това, вие можете да промените този ред да бъде **запис → възпроизвеждане → наслагване** (съвместимо с RC-2).

1. Задръжте натиснат бутонът [TAP TEMPO], и включете захранването (включете жак в гнездо OUTPUT A).
2. Използвайте бутони [▼] / [▲] за избор на желаният режим.

Екран	Описание
	Ред на операциите Запис → Наслагване → Възпроизвеждане (фабрична настройка).
	Смяна на реда на операциите Запис → Възпроизвеждане → Наслагване (RC-2 съвместим).

3. Натиснете [TAP TEMPO] бутонът за да се върнете в нормален режим на работа.

Форматиране на вътрешната памет

* Когато форматирате вътрешната памет на RC-3, всички фразови записи ще бъдат изтрети и няма да могат да бъдат възстановени.

* Не форматирайте вътрешната памет когато дисплеят показва "Er" и RC-3 не спре да функционира правилно.

1. Задръжте натиснат бутонът [WRITE] и бутонът [RHYTHM ON/OFF], и включете захранването (включете жак в гнездо OUTPUT A).
1. Дисплеят ще изпише "FП."
2. Натиснете бутонът [RHYTHM ON/OFF] още веднъж.

На дисплеят ще започне да мига символът "FП."

3. Натиснете бутонът [WRITE]; форматирането на вътрешната памет ще започне.







Индикацията "FП" на дисплея ще започне да мига учестено. Когато форматирането приключи, RC-3 ще се върне към своя нормален режим на работа.

* Никога не изключвайте захранването докато символът "FП" на дисплея, мига учестено.

Отстраняване на проблеми

Проблем	Действие
Записът не приключва веднага след натискане на педала	Ако ритъмът е включен, или ако сте в запис на фраза, която е по-къса от времето на минималната запис (приблизително 1,5 секунди), дължината на фразата автоматично се регулира; това може да означава, че записът не приключва веднага след натискане на педала.
Записът започва незабавно, въпреки че е избран режим Автоматичен запис	Ако поради изкривяване или други причини е налице значително количество шум, този шум може да бъде достатъчно силен, за да предизвика началото на записа. Намаляване на шума, е възможно например чрез понижаване на нивото на изкривяване.
Не може да се променя темпото на възпроизвеждане	<p>Вие не можете да промените темпото на възпроизвеждане в следните ситуации..</p> <ul style="list-style-type: none"> • Ако фразата не е запазена. • Докато фразите се превключват (индикатор PLAY мига бързо). • Когато се опитате да определи темпото за фразата, чийто цикъл е по-кратък от минималното време за запис (приблизително 1,5 секунди).

Списък на съобщенията за грешки

Екран	Значение	Действие	стр,
	Батерията е изтощена.	Сменете батерията.	22
	Паметта е запълнена.	Изтрийте ненужните фрази.	9
	Този WAV файл е несъвместим.	Проверете форматът на WAV файла.	14
	По нататъшно наслагване невъзможно.	Презапишете фразата.	8
	Вътрешната памет е за форматиране.	Форматирайте вътрешната памет на RC-3.	19
	RC-3 е дефектирал.	Свържете се с вашият дилър.	

Други индикации

Екран	Описание	стр.
I-99	Позиция от фразовата памет	6
. (точка)	Позицията от паметта съдържа запис	
o5	Енократна фраза	9
Un	Undo / Отмени	10
re	Redo / Възстанови	
CL	Изчисти	
Wr	Запази фраза	8
dL	Изтрий фраза	9
no	Нормален запис	11
RU	Автоматичен запис	
Ct	Count-in запис	
ro-r9	Тип ритъм	12
b3-b4	Размер на ритъма	13
Ln	USB връзка осъществена	14
dL	USB връзка спряна	
SL	Sleep режим разрешен	18
--	Sleep режим забранен	

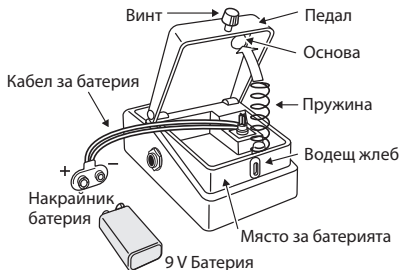
Екран	Описание	стр.
rd	Превключи ред на операцията запис/наслаждане/възпроизвеждане	19
rp	Превключи ред на операцията запис/възпроизвеждане/наслаждане	
FP	Формат на вътрешната памет	19

Смяна на батерията

Ако дисплеят показва "bL," батерията е изтощена. Сменете батерията, както е описано по-долу.

Използването на AC адаптер е препоръчително, тъй като консумацията на устройството е доста висока. Ако предпочитате да използвате батерии, моля, използвайте тип алкални (например DURACELL Industrial).

- * Акумулаторни Ni-MH батерии не бива да се използват.
- * Съдържанието на вътрешна памет няма да се загуби, когато сменяте батерията, но ние ви препоръчваме да правите редовни бек-ъпи за по-голяма сигурност.



* Неправилно боравене с батерии, акумулаторни батерии, или зарядно устройство може да предизвика изтичане, прегряване, пожар или експлозия. Преди употреба, трябва да прочетете и стриктно да спазват всички предпазни мерки, които съпътстват батериите презареждащи се батерии или зарядно за батерии.

1. Разхлабете винт в предната част на педала, след това повдигнете педала нагоре, за да отворите устройството.
2. Премахнете старата батерия от мястото ѝ и извадете накрайника за батерия включен в нея.
 - * Свържете накрайника за батерии към новата батерия и поставете батерията обратно в корпуса на RC-3 .
 - * Не забравяйте да наблюдавате внимателно поляритета на батерията (+ \ -).
 - * Плъзнете пружината върху основата на гърба на педала, след това затворете капака.
3. Накрая, поставете винта във водещата втулка на дупката и стегнете здраво.